联合国 A/69/466/Add.1



大 会

Distr.: General 4 December 2014

Chinese

Original: English

第六十九届会议

议程项目 17(a)

宏观经济政策问题: 国际贸易与发展

第二委员会的报告*

报告员: 谭伯净先生(新加坡)

一. 导言

1. 第二委员会就议程项目 17 举行了实质性辩论(见 A/69/466, 第 2 段),并在 2014年11月5日和25日第30和34次会议上就分项目(a)采取了行动。委员会审议该分项目的情况载于相关简要记录(A/C.2/69/SR.30和34)。

二. 提案的审议经过

A. 决议草案 A/C. 2/69/L. 28 和 A/C. 2/69/L. 52

2. 在 11 月 5 日第 30 次会议上, 玻利维亚多民族国代表代表属于 77 国集团的联合国会员国和中国介绍了题为"国际贸易与发展"的决议草案(A/C.2/69/L.28), 内容如下:

"大会,

"回顾其 2001 年 12 月 21 日第 56/178 号、2002 年 12 月 20 日第 57/235 号、2003 年 12 月 23 日第 58/197 号、2008 年 12 月 19 日第 63/203 号、2011 年 12 月 22 日第 66/185 号、2012 年 12 月 21 日第 67/196 号和 2013 年 12 月 20 日第 68/199 号决议,

^{*}委员会关于本项目的报告将分 4 个部分发布, 文号为 A/69/466 和 Add.1 至 3。





- "注意到其 2004 年 12 月 22 日第 59/221 号、2005 年 12 月 22 日第 60/184 号、2006 年 12 月 20 日第 61/186 号、2007 年 12 月 19 日第 62/184 号、2009 年 12 月 21 日第 64/188 号和 2010 年 12 月 20 日第 65/142 号决议,
- "回顾《联合国千年宣言》以及发展筹资问题国际会议的成果、可持续发展问题世界首脑会议的成果、2005年世界首脑会议的成果文件和《发展筹资问题多哈宣言:审查蒙特雷共识执行情况的发展筹资问题后续国际会议结果文件》,
- "又回顾世界金融和经济危机及其对发展的影响问题会议及其成果文件,
 - "还回顾大会关于千年发展目标的高级别全体会议及其成果文件,
 - "回顾第四次联合国最不发达国家问题会议及其成果文件,
- "又回顾 2012 年 4 月 21 日至 26 日在多哈举行的联合国贸易和发展会议第十三届会议及其成果文件,
 - "还回顾联合国可持续发展大会题为'我们希望的未来'的成果文件,
- "重申多边主义对全球贸易体系的重要性,重申致力于建立一个世界性、基于规则、开放、非歧视和公平且有助于在所有部门促进增长、实现可持续发展和创造就业机会的多边贸易体系,并强调双边和区域贸易安排应有利于实现并能够补充多边贸易体系的目标,
- "重申发展方面的关切事项是《多哈发展议程》的一个组成部分,该议程将所有发展中国家,特别是最不发达国家的需要和利益置于世界贸易组织《多哈工作方案》的核心,
- "重申农业仍是发展中国家的一个根本性的关键部门,注意到必须按照《多哈工作方案》、世界贸易组织总理事会 2004 年 8 月 1 日通过的框架和世界贸易组织 2005 年通过的《香港部长级宣言》的任务规定,努力消除各种形式的保护主义并承诺进行全面谈判,以大幅扩大市场准入,大幅削减扭曲贸易的国家扶持,同时取消一切形式的出口补贴以及具有同等效果的所有出口处罚措施,
- "回顾《关于就改革方案对最不发达国家和粮食净进口发展中国家可能 产生的不利影响采取措施的马拉喀什部长级决定》,
 - "认识到竞争政策和立法对于提高发展中国家国际竞争力的重要性,
- "表示深为关注世界金融和经济危机的持续不利影响,特别是对发展的 持续不利影响,认识到有证据显示复苏情况参差不齐,十分脆弱,意识到尽

管作出有助于遏制尾端风险、改善金融市场条件和维持复苏的重大努力,全球经济仍处于一个富有挑战性的阶段,面临下行风险,其中包括全球市场剧烈动荡、失业率特别是青年失业率高企、一些国家债台高筑以及财政状况普遍紧张,对全球经济复苏构成挑战,表明需要在维持全球需求及其再平衡方面取得更大进展,强调指出需要继续努力处理体制弱点和失衡问题,还需要改革和加强国际金融体系,同时落实迄今商定的改革,

- "注意到虽然一些发展中国家已成为推动最近全球经济增长的主要力量,但经济危机削弱了它们抵御进一步冲击的能力,回顾为支持发展以及对强劲、持续、均衡和包容性经济增长作出的承诺,并重申需要合作进行努力,履行发展承诺,到 2015 年实现千年发展目标,
- "确认国际贸易是实现包容性和可持续经济增长的强大工具,是《蒙特雷共识》当中主要一章的焦点,该章为 2015 年后发展议程的融资提供了一个概念框架,其总括目标是消除贫穷,
- "1. 表示注意到联合国贸易和发展会议贸易和发展理事会的报告和秘书长的报告;
- "2. 重申国际贸易是发展和持续经济增长的引擎,又重申一个世界性、基于规则、开放、非歧视和公平的多边贸易体系以及切实起作用的贸易自由 化可在刺激全世界经济增长和发展方面发挥关键作用,使处于各个发展阶段 的所有国家都能受益;
- "3. 强调为加入世界贸易组织提供便利的重要性,强调应加快发展中国家的加入进程,使其没有政治障碍,迅速而透明,同时充分遵守该组织的规则。这将有助于发展中国家迅速和全面融入多边贸易体系;
- "4. 又强调需要抵制保护主义倾向,并纠正任何与世界贸易组织规则不符的扭曲贸易的措施,同时确认各国,特别是发展中国家有权在符合其世界贸易组织承诺和义务的情况下充分利用各种灵活性;
- "5. 表示严重关注世界贸易组织多哈回合谈判缺乏进展,再次呼吁表现出必要的灵活性和政治意愿,打破目前的谈判僵局,在此方面呼吁多哈发展议程多边贸易谈判依照《多哈部长宣言》、世界贸易组织总理事会 2004 年8月1日的决定和 2005 年世界贸易组织通过的《香港部长级宣言》所规定的发展任务,取得平衡、目标远大、全面和注重发展的成果;
- "6. 重申世界贸易组织第四次部长级会议所作与最不发达国家有关的 承诺,并鼓励发达国家和申明自己有能力的发展中国家采取步骤,按照《香 港部长级宣言》进行努力,实现及时给予所有最不发达国家长期免关税和免 配额市场准入的目标;

14-66383 (C) 3/9

- "7. 强调必须全面、及时、有效地执行《2011-2020 十年期支援最不发达国家行动纲领》的相关规定;
- "8. 重申《关于就改革方案对最不发达国家和粮食净进口发展中国家可能产生的不利影响采取措施的马拉喀什部长级决定》;
- "9. 强调指出需要取消对世界粮食计划署为非商用人道主义目的购买的粮食实行的粮食出口限制和特别赋税,且将来也不予实行;
- "10. 又强调指出需要增加各种来源对农业和农村发展的投资,包括向最不发达国家和粮食净进口发展中国家酌情提供技术和财政援助,以提高其农业生产力,增加其农业基础设施;
- "11. 确认小型脆弱经济体在以与其特殊情况相称的方式充分受益于多边贸易体系方面可能面临特别挑战,在这方面鼓励按照 2001 年《多哈部长宣言》和支持小型经济体努力实现可持续发展的 2005 年《香港部长宣言》,在执行世界贸易组织小型经济体工作方案方面取得进展,并在落实 2014 年 9月1日至4日于萨摩亚阿皮亚举行的第三届小岛屿发展中国家问题国际会议的成果文件方面取得进展:
- "12. 强调指出需要确定和制定战略,扩大女性生产者的贸易机会,帮助妇女积极参与国家、区域和国际贸易决策机构和进程,从而确保妇女和男子拥有的企业和农场在市场中享有平等的机会;
- "13. 重申致力于照顾内陆发展中国家的特殊发展需要及面临的挑战,并呼吁按照大会第六十三届会议关于《阿拉木图行动纲领:在内陆发展中国家和过境发展中国家过境运输合作新的全球框架内解决内陆发展中国家的特殊需要》中期审查的高级别会议宣言,全面、及时、有效地执行《阿拉木图行动纲领》;
- "14. 欢迎 2014年11月3日至5日在维也纳举行第二次联合国内陆发展中国家问题会议:
- "15. 又欢迎定于 2015 年 7 月 13 日至 16 日在亚的斯亚贝巴举行第三次发展筹资问题国际会议;
- "16. 还欢迎将于2015年在日内瓦举行第七次联合国全面审查管制限制性商业惯例的一套多边协议的公平原则和规则会议;
 - "17. 欢迎将于2015年召开世界贸易组织的第十次部长级会议;
- "18. 又欢迎将于 2016 年在利马召开联合国贸易和发展会议第十四届 大会;

- "19. 表示关注所采取的不符合世界贸易组织规则,损害所有国家特别是发展中国家的出口,并对世界贸易组织当前的谈判以及实现和进一步加强贸易谈判的发展作用产生重大影响的单方面行动;
- "20. 注意到非关税措施和非关税壁垒正在国际贸易中日益引起注意, 在这方面确认,在世界贸易组织范畴内为解决非关税措施问题以及为减少或 消除专断或没有正当理由的非关税壁垒所进行的国际努力是及时的;
- "21. 回顾2013年12月在印度尼西亚巴厘岛举行的世界贸易组织第九次部长级会议的成果,呼吁会员国平衡兼顾地落实巴厘一揽子计划的所有方面的内容,为此发起一个包容各方的谈判进程,处理《贸易便利化协定》的程序性问题,同时考虑到发展中国家在这些方面的优先事项,包括按照多哈回合的农业任务规定,把在发达国家消除所有形式的出口补贴作为当务之急,确定农业支柱,包括为粮食安全建立库存,以及巴厘会议后工作方案。
- "22. 注意到 2013年7月8日至10日在日内瓦举行了第四次贸易援助全球审查会议,目的是审查在协助发展中国家和最不发达国家建立供应和出口能力方面取得的进展,确定这方面需要采取的进一步措施,并强调指出需要落实各项贸易援助承诺,同时充分重视成果和影响;
- "23. 确认应加强南南贸易,注意到扩大发展中国家之间的市场准入可以在促进南南贸易方面发挥积极作用,在这方面,除其他外,表示注意到 2010年 12 月 15 日通过了《圣保罗回合议定书》,结束了发展中国家间全球贸易优惠制度第三回合谈判;
- "24. 重申联合国贸易和发展会议作为联合国系统内统筹处理贸易与发展以及金融、技术、投资和可持续发展领域各种相互关联问题的协调中心所发挥的重要作用,邀请贸发会议继续努力,在建立共识、研究和政策分析以及技术援助这三大支柱领域作出更大贡献,并促请国际社会努力加强贸发会议:
- "25. 邀请联合国贸易和发展会议继续按照其任务规定,从发展角度监测和评估国际贸易体系的演变情况和国际贸易的趋势,特别要分析发展中国家关切的问题,更加强调实际解决办法,并进行政策分析,包括从性别角度进行分析,与所有相关利益攸关方合作,通过技术援助活动等途径支持发展中国家建立国家生产能力和国际竞争力;
- "26. 确认向最不发达国家提供贸易方面技术援助强化综合框架的作用;
- "27. 请秘书长与联合国贸易和发展会议秘书处协作,在题为'宏观经济政策问题'项目的'国际贸易与发展'分项下向大会第七十届会议提出报

14-66383 (C) 5/9

告,说明本决议的执行情况和多边贸易体系的发展动态,包括其对妇女和男子的影响;

"28. 又请秘书长向世界贸易组织总干事转递本决议。"

- 3. 在 11 月 25 日第 34 次会议上,委员会面前有委员会副主席塔里克·伊西拉伦先生(摩洛哥)在就决议草案 A/C.2/69/L.28 进行的非正式协商基础上提出的题为"国际贸易与发展"的决议草案(A/C.2/69/L.52)。
- 4. 在同次会议上,委员会获悉决议草案 A/C.2/69/L.52 不涉及方案预算问题。
- 5. 另在同次会议上,委员会通过了决议草案 A/C.2/69/L.52(见第8段)。
- 6. 鉴于决议草案 A/C.2/69/L.52 获得通过,决议草案 A/C.2/69/L.28 由提案国撤回。

B. 主席提出的决定草案

7. 在 11 月 25 日第 34 次会议上,经主席提议,委员会决定建议大会注意秘书长的报告(A/69/179)以及贸易和发展理事会第五十八届执行会议、第二十八届特别会议、第五十九届执行会议和第六十一届常会的报告(A/69/15 (Part I 至 IV))(见第 9 段)。

三. 第二委员会的建议

8. 第二委员会建议大会通过以下决议草案:

国际贸易与发展

大会,

回顾其关于国际贸易与发展的 2001 年 12 月 21 日第 56/178 号、2002 年 12 月 20 日第 57/235 号、2003 年 12 月 23 日第 58/197 号、2008 年 12 月 19 日第 63/203 号、2011 年 12 月 22 日第 66/185 号、2012 年 12 月 21 日第 67/196 号和 2013 年 12 月 20 日第 68/199 号决议,

注意到其关于国际贸易与发展的 2004 年 12 月 22 日第 59/221 号、2005 年 12 月 22 日第 60/184 号、2006 年 12 月 20 日第 61/186 号、2007 年 12 月 19 日第 62/184 号、2009 年 12 月 21 日第 64/188 号和 2010 年 12 月 20 日第 65/142 号决议,

回顾《联合国千年宣言》¹ 以及发展筹资问题国际会议的成果、² 可持续发展问题世界首脑会议的成果、³ 2005 年世界首脑会议成果文件⁴ 和《发展筹资问题多哈宣言:审查蒙特雷共识执行情况的发展筹资问题后续国际会议结果文件》,⁵

又回顾《关于就改革方案对最不发达国家和粮食净进口发展中国家可能产生的不利影响采取措施的马拉喀什部长级决定》,

还回顾世界金融和经济危机及其对发展的影响问题会议及其成果文件,6

回顾 2012 年 4 月 21 至 26 日在多哈举行的联合国贸易和发展会议第十三届 会议及其成果文件, 7

又回顾联合国可持续发展大会题为"我们希望的未来"的成果文件,8

14-66383 (C) **7/9**

¹ 第 55/2 号决议。

² 《发展筹资问题国际会议报告,2002年3月18日至22日,墨西哥蒙特雷》(联合国出版物,出售品编号:C.02.II.A.7),第一章,决议1,附件。

³ 《可持续发展问题世界首脑会议的报告,2002年8月26日至9月4日,南非约翰内斯堡》(联合国出版物,出售品编号:C.03.II.A.1和更正),第一章,决议1附件和决议2附件。

⁴ 第 60/1 号决议。

⁵ 第 63/239 号决议, 附件。

⁶ 第 63/303 号决议,附件。

⁷ 见 <u>TD/500</u> 及 Corr.1 和 Add.1 和 2。

⁸ 第 66/288 号决议,附件。

- 1. 重申国际贸易是发展和持续经济增长的引擎,又重申一个普遍、有章可循、开放、非歧视和公平的多边贸易体系以及名副其实的贸易自由化,可在刺激全世界经济增长和发展方面发挥关键作用,使处于各个发展阶段的所有国家都能受益;
- 2. 表示严重关注世界贸易组织多哈回合谈判缺乏进展,再次呼吁表现出必要的灵活性和政治意愿,以打破目前的谈判僵局,为此呼吁多哈发展议程多边贸易谈判依照《多哈部长宣言》、⁹ 世界贸易组织总理事会 2004 年 8 月 1 日的决定¹⁰ 和 2005 年世界贸易组织通过的《香港部长级宣言》¹¹ 所规定的发展任务,取得平衡、丰硕、全面和注重发展的成果;
- 3. 确认 2013 年 12 月 3 至 6 日在印度尼西亚巴厘举行的世界贸易组织第九次部长级会议的《巴厘部长级宣言》以及被称为"巴厘一揽子协定"的一套部长级决定、谅解和宣言,促请会员国及时执行其中各项决定,包括《贸易便利化协定》、关于为粮食安全目的公共储粮的决定以及《巴厘部长级宣言》所述就多哈发展议程剩余问题编制一项工作方案的承诺;
- 4. 请秘书长与联合国贸易和发展会议秘书处合作,向大会第七十届会议提出关于国际贸易与发展的报告,其中应包括第 68/199 号决议的执行情况,并考虑到 2015 年后发展议程和其他相关进程;
- 5. 决定在大会第七十届会议临时议程题为"宏观经济政策问题"的项目下列入题为"国际贸易与发展"的分项。

⁹ 见 <u>A/C.2/56/7</u>,附件。

¹⁰ 世界贸易组织, WT/L/579 号文件。

¹¹ 世界贸易组织, WT/MIN(05)DEC 号文件。

9. 第二委员会还建议大会通过以下决定草案:

大会审议的有关国际贸易与发展的报告

大会决定注意到在题为"国际贸易与发展"的项目下提交的下列文件:

- (a) 秘书长关于国际贸易与发展的报告; 1
- (b) 贸易和发展理事会 2013 年 12 月 12 和 13 日在日内瓦举行的第五十八届 执行会议、2014 年 6 月 17 日在日内瓦举行的第二十八届特别会议、2014 年 6 月 23 至 25 日在日内瓦举行的第五十九届执行会议以及 2014 年 9 月 15 至 26 日在日内瓦举行的第六十一届常会的报告。 2

14-66383 (C) 9/9

¹ <u>A/69/179</u>.

² <u>A/69/15</u> (Part I 至 IV)。